

Zivildienst	Service civil	Servizio civile							
--------------------	----------------------	------------------------	--	--	--	--	--	--	--

Statistik 2008 - 2010	Statistique 2008-2010	Statistica 2008-2010							
-----------------------	-----------------------	----------------------	--	--	--	--	--	--	--

				2008	2009	2010			
				30.6.	31.12.	30.6.	31.12.	30.6.	31.12.

Gesuchseingang	Demandes reçues	Domande presentate	991	1948	2'957	7'213	3'921	7'392
deutsch	allemand	tedesco	642	1287	2'176	5'408	2'956	5'583
französisch	français	francese	298	560	695	1'574	810	1'498
italienisch	italien	italiano	51	101	86	231	155	309

Entscheide	décisions	decisioni	947	1871	2'956	6'954	4'175	7'202
Zulassung	admission	ammissione	838	1632	2'882	6'720	3'970 ¹	6'826 ¹

Bestand Zivildienstpflichtige	Personnes astreintes au service civil	Persone sogette al servizio civile	12'103	12'924	13'719	17'871	20'918	23'227 ²
-------------------------------	---------------------------------------	------------------------------------	--------	--------	--------	--------	--------	---------------------

Geleistete Dienstage	Jours de service accomplis	Giorni di servizio prestati	185'792	396'959	228'768	490'445	242'093 ²	868'817 ³
----------------------	----------------------------	-----------------------------	---------	---------	---------	---------	----------------------	----------------------

Einsatzbetriebe	Etablissements d'affectation	Istituti d'impiego	1'841	1'892	1'940	2'043	2'339	2'506
-----------------	------------------------------	--------------------	-------	-------	-------	-------	-------	-------

Einsatzplätze	Places d'affectation	Posti d'impiego	5'868	6'052	6'261	6'593	7'693	8'627
---------------	----------------------	-----------------	-------	-------	-------	-------	-------	-------

Anmerkungen / remarques / nota bene:

- 1) Die verbleibende Differenz von 376 betrifft 247 Nichteintreten, 120 Rückzüge des Gesuchs sowie 9 Widerrufe von Zulassungen.

La différence, soit 376 demandes, concerne 247 décisions de non-entrée en matière, 120 retraits ainsi que 9 révocations de la décision d'admission.

La differenza di 376 corrisponde a 247 di non entrata in materia, 120 domande ritirate e 9 revoche della decisione d'ammissione.

- 2) Vorjahresbestand plus neu Zugelassene minus ordentlich Entlassene.

Effectif de l'année précédente, plus nouveaux civilistes admis, moins civilistes libérés du service civil par voie ordinaire.

Effettivo dell'anno precedente, più i nuovi ammessi, meno i licenziati regolari.

- 3) Die Zahl entspricht den per Ende Dezember 2010 abgerechneten Diensttagen; die effektiv geleistete liegt bei rund 895'000.

Ce chiffre correspond au nombre de jours de service civil décomptés fin de décembre 2010 ; le nombre de jours effectivement accomplis s'élève à environ 895'000.

La cifra corrisponde al numero dei giorni di servizio computati fine di dicembre 2010; i giorni di servizio effettivamente prestati si aggirano attorno ai 895'000.